



REF 7900005 (100 епруветки)

IVD 9528-20 (20 епруветки)

СИМВОЛИ

IVD	Медицинско изделие за ин витро диагностика		Срок на годност ГГГ-ММ-ДД
LOT	Сериен номер/партиден номер		Дата на производство
	Ограничение на температурата		Производител
	Внимание, разгледайте придружаващите документи		Разгледайте инструкциите за употреба
	Утълненощен представител на територията на Европейската общност		Стерилно, радиация
	Само за еднократна употреба		Внимание
REF	Каталожен номер		

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

Епруветката за консервиране CellSave е предназначена за събиране и консервиране на циркулиращи епителни клетки (туморни клетки) в цяла кръв с цел тяхното изброяване и фенотипизиране.

УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

Епруветките за консервиране CellSave могат да се използват за наблюдение на циркулиращи епителни клетки (туморни клетки), което може да подпомогне управлението на раково болни пациенти.

ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

Епруветките CellSave представляват епруветки тип „затворена система“ за вземане на кръв, които съдържат антикоагулант ЕДТА (етилендиамин тетраоцетна киселина) и клетъчен консервант. Вакуумът е предназначен за изтегляне на приблизително 10 mL кръв. Вътрешността на епруветката е стерилна. Епруветките CellSave са предназначени за употреба заедно с инструменти Menarini Silicon Biosystems.

ПРИНЦИП НА ДЕЙСТИЕ

Епруветките CellSave представляват епруветки тип „затворена система“ за събиране на кръв, предназначени за използване със стандартни прибори за флейтомия за събиране на венозна кръв. Епруветката съдържа 300 µL разтвор, включващ Na₂EDTA и клетъчен консервант. EDTA погъща калциевите иони, което предотвратява съсирване на кръвта. Консервантът запазва морфологията и експресията на антитела по повърхността на епителни клетки. Всяка епруветка е вакуумирана за изтегляне на 10,0 mL венозна цяла кръв при следване на стандартните процедури за флейтомия.

ОГРАНИЧЕНИЯ

- Обемът на изтеглената кръв зависи от надморската височина, околната температура, барометричното налягане, възрастта на епруветката, венозното налягане, както и от техниката на пълнене.
- Пробите трябва да се обработят в рамките на 96 часа след вземането им.
- За анализиране на редки клетки с помощта на CELLTRACKS ANALYZER II® проверете интегритета на пробата според указанията в „Ръководство за употреба“ на CELLTRACKS ANALYZER II®.

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

- Съхранението на епруветки при 0 °C или по-ниска температура може да доведе до супуване на епруветката.
- Не отстранявайте гумената запушалка чрез завъртане с палец. Запушалките трябва да се отстраняват чрез извиване и изтегляне.
- Не използвайте епруветките при наличие на чужди тела.
- Следвайте общоприетите предпазни мерки. Използвайте ръкавици, предпазно облекло, защита за очите и друго персонално защитно оборудване, както и технически контролни средства за предпазване от пръски кръв, разливане на кръв и потенциално излагане на въздействието на кръвнопреносими патогени.
- Всички стъклени материали са чупливи. Преди употреба проверете всички стъклени материали за възможни повреди, получени по време на транспортиране, и вземете предохранителни мерки при боравене с тях.
- С всички биологични пробы и остри прибори за вземане на кръв (лансети, игли, адаптери тип „пур“ и комплекти за събиране на кръв) трябва да се борави съгласно политики и процедурите на съответното болнично заведение. В случай на излагане на въздействието на биологични пробы (например при нараняване от пробождане) предприемете необходимите медицински мерки, тъй като това може да доведе до предаване на вирусен хепатит, HIV (СПИН) или други инфекционни болести. Използвайте вграден предпазител за използвани игли, ако приборът за вземане на кръв съдържа такъв. Menarini Silicon Biosystems не препоръчва поставяне на защитни капачки обратно върху вече използвани игли. Все пак, политиките и процедурите на вашето заведение може да се различават и трябва винаги да се спазват.

- Изхвърляйте всички остри прибори за вземане на кръв в контейнери за опасни биологични отпадъци, одобрени за тяхното отстраняване.
- Не се препоръчва прехвърляне на взета прока с помощта на спринцовка и игла. Допълнителното боравене с острите прибори като напр. кухи игли увеличава риска от нараняване чрез убеждане.
- Прехвърлянето на пробы от спринцовка в епруветка CellSave с помощта на неостъп прибор трябва да се извърши с повишено внимание поради причините, изложени по-долу. Натискането на буталото на спринцовката по време на прехвърляне може да създаде положително налягане, което да размести значително запушалката и пробата, предизвикайки изпръскване и потенциално излагане на кръв. Използването на спринцовка за прехвърляне на кръв може също да доведе до препълване или недостатъчно напълване на епруветката, в резултат на което да се получи неправилно съотношение на кръв към адитив и съответно неточни резултати от анализа. Епруветките CellSave са предназначени за изтегляне на точно определено количество. Пълненето е завършено, когато вакуумът вече не изтегля кръв, макар че някои епруветки могат да се напълнят частично поради съпротивление на буталото, когато се пълнят от спринцовка.
- Ако кръвната прока се взема през интравенозна тръбичка, преди да предприемете пълнене на епруветка CellSave, се уверете, че тръбичката не съдържа интравенозен разтвор.
- Препълване или недостатъчно напълване на епруветките води до неправилно съотношение на кръв към адитив и може да доведе до неточни резултати от анализа.
- Внимание: Пробите трябва да се транспортират и съхраняват при температура от 15–30 °C. Замразяването на пробите преди да бъдат обработени може да окаже неблагоприятно влияние върху интегритета им.
- ВНИМАНИЕ:** Този реагент съдържа имидазолидинил урея. По-долу са посочени предупреждения за опасност от препоръки за безопасност:
H317: Може да причини алергична кожна реакция.
Препоръки за безопасност:
P261: Избягвайте вдихване на прах/пушек/газ/дим/изпарения/аерозоли.
P272: Да не се изнася замърсено работно облекло извън работното помещение.
P280: Използвайте предпазни ръкавици.

Реакция:

- P333 + P313: При появя на кожно дразнене или обрив на кожата: потърсете медицински съвет/помощ.

P362 + P364: Свалете замърсено облекло и го изперете преди повторна употреба.

Изхвърляне:

- P501: Съдържанието/съдът да се изхвърли в официално одобрено съоръжение за изхвърляне или преработка на отпадъци.

За допълнителна информация вижте „Информационен лист за безопасност“ на www.cellsearchctc.com

Предотвратяване на обратен поток

Тъй като епруветката за консервиране CellSave съдържа адитиви, от особено значение е да не се допуска обратен поток от епруветката поради вероятност от нежелани реакции.

За защита от обратен поток спазвайте следните предпазни мерки:

- Поставете ръката на пациента в посока надолу.
- Хванете епруветката, като запушалката ѝ сочи нагоре.
- Освободете турникета, веднага след като кръвта започне да тече.
- Уверете се, че разтворът в епруветката не се допира до запушалката или до края на иглата по време на венопункцията.

СЪХРАНЕНИЕ

- Съхранявайте епруветките при температура от 4–30 °C. Не използвайте, ако адитивът не е бърз и безцветен. Не използвайте след изтичане срока на годност.
- Пробите трябва да се съхраняват или транспортират при температура от 15–30 °C. При екстремни температурни условия може да наложи осигуряване на подходяща изолация по време на транспортиране.

ПРОЦЕДУРА

Предоставени материали

Епруветки за консервиране CellSave. Съдържат: 300 µL разтвор, включващ 4,6 % Na₂EDTA и 36 % клетъчен консервант, 0,36 % политетиленгликол, 0,46 % инертни съставки

Необходими материали, които не са предоставени

Игли за вземане на кръв и адаптери, кърпички, напоени с алкохол, турникет

- Венопункцията трябва да се извърши съгласно Процедура H3-A6 на Института за клинични и лабораторни стандарти (CLSI) – Процедура за вземане на кръвни пробы за диагностика чрез венопункция. Ако е необходимо да се изтеглят няколко вида епруветки, изтеглете първо епруветката CellSave.
- Напълнете епруветката, докато кръвният поток спре.
- Отстраниете епруветката от адаптера и внимателно я обърнете надолу-нагоре 8 пъти, за да се получи смесване. Обърщането на епруветката предотвратява съсирване. Недостатъчното или ненавременно смесване може да доведе до неточни резултати от теста.
- Пробата трябва да се обработи в рамките на 96 часа, след като бъде взета. Пробите трябва да се съхраняват при температура от 15–30 °C.

ИЗПЪЛНЕНИЕ

Възстановяване

Възстановяването се оценява чрез смесване на пробы с малък брой туморни клетки (0,50, 100 и 200 клетки/7,5 mL) и голям брой туморни клетки (0,100, 1 000 и 10 000 клетки/7,5 mL). Кръв от 5 нормални донора се събира в епруветки CellSave и смесва с клетки SKBR-3 (клетъчна линия от клетки с рак на гърдата). Пробите се обработват и оцветяват с нуклеинова киселина, анти-CD45-APC и анти-CK-PE с помощта на полуавтоматичната система за обработка на пробы CELLPREP™ и се анализират чрез поточен цитометър FACSCalibur с контроли, позволяващи отчитане на абсолютен брой клетки. При експеримента с малък брой клетки полученото регресионно уравнение е $y=0,8x+4,7$, а коефициентът на корелация - $R^2=0,98$. При експеримента с голем брой клетки полученото регресионно уравнение е $y=0,9x+6,2$, а коефициентът на корелация - $R^2=0,99$.

Таблица 1. Данни за възстановяване при смесване с малък и голям брой туморни клетки SKBR-3

Донор	Смесване с малък брой клетки				Смесване с голям брой клетки			
	0	50	100	200	0	100	1000	10 000
A	2	31	89	164	2	84	876	8 259
B	2	44	97	141	4	74	775	8 185
C	5	51	92	175	1	75	880	9 342
D	1	46	81	153	2	118	846	8 030
E	4	52	82	181	2	106	959	9 014
Среден процент на възстановяване	3	45	88	163	2	91	867	8 566
	89,3 %	88,2 %	81,4 %		91,3 %	86,7 %	85,7 %	

Интерферентни субстанции

Кръв от 5 нормални донора се взема в епруветки с EDTA и епруветки CellSave и се смесва с приблизително 800 клетки SKBR-3. Към епруветките CellSave се добавят потенциални интерферентни субстанции (хемолиза 5+, липемия 1,94–2,04 % емулгрирана мазнина, иктер 7,0 mg/dL), за да се определи ефектът върху възстановяването и броя на туморните клетки. Дубликатните проби се обработват с помощта на полуавтоматичната система за обработка на преби CELLPREP™ и се анализират чрез поточен цитометър FACS Calibur. Хемолитичните, липемичните и иктерните проби от цяла кръв, взети в епруветки CellSave, не оказват въздействие върху възстановяването и броя на туморните клетки.

Таблица 2. Възстановяване на смесени туморни клетки за 7,5 mL цяла кръв

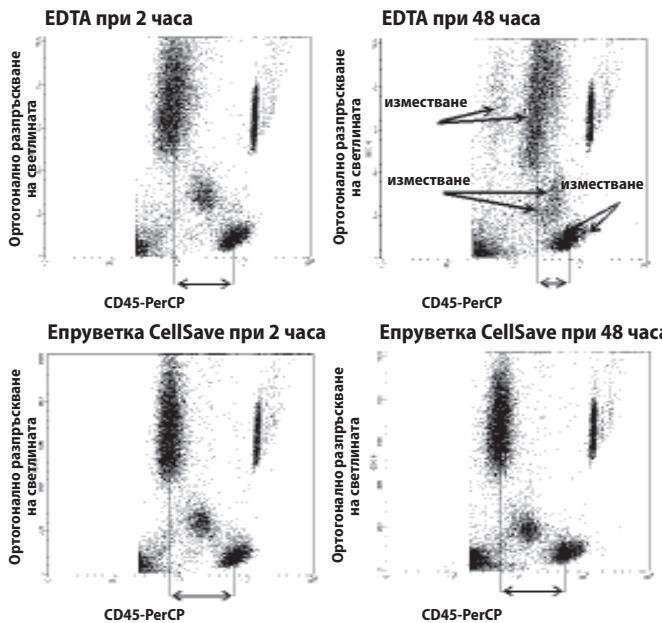
Донор	Контрол на EDTA			Контрол на CellSave		
	Брой възстановени клетки	Брой смесени клетки	% Процент на възстановяване	Брой възстановени клетки	Брой смесени клетки	% Процент на възстановяване
A1	452	828	55 %	388	696	56 %
A2	445	828	54 %	486	696	70 %
B1	802	749	107 %	689	696	99 %
B2	711	749	95 %	690	696	99 %
C1	580	771	75 %	289	716	40 %
C2	451	771	58 %	272	716	38 %
D1	571	771	74 %	552	716	77 %
D2	642	771	83 %	636	716	89 %
E1	610	771	79 %	526	716	73 %
E2	541	771	70 %	535	716	75 %
Средно стандартно отклонение	581	771	75 %	506	716	72 %
	117		17 %	150		22 %

Донор	CellSave, хемолиза			CellSave, липемия			CellSave, иктер		
	Брой възстановени клетки	Брой смесени клетки	% Процент на възстановяване	Брой възстановени клетки	Брой смесени клетки	% Процент на възстановяване	Брой възстановени клетки	Брой смесени клетки	% Процент на възстановяване
A1	482	696	69 %	664	696	95 %	638	696	92 %
A2	502	696	72 %	691	728	95 %	612	728	84 %
B1	514	696	74 %	748	696	107 %	678	696	97 %
B2	571	696	82 %	712	696	102 %	679	696	98 %
C1	499	716	70 %	568	716	79 %	561	716	78 %
C2	470	716	66 %	599	716	84 %	514	716	72 %
D1	582	716	81 %	628	716	88 %	651	716	91 %
D2	551	716	77 %	549	716	77 %	589	716	82 %
E1	571	716	80 %	620	716	87 %	554	716	77 %
E2	499	716	70 %	620	716	87 %	584	716	82 %
Средно стандартно отклонение	524	716	74 %	640	716	90 %	606	716	85 %
	41		6 %	63		10 %	55		9 %

Консервиране на антигени за фенотипизиране

Способността за ясно разграничаване на различните клетъчни популации се влияе от възрастта на пробите по време на анализа, освен ако пробата не е консервирана. Консервирането на левкоцити е показателно за качеството на пробите при извършване на анализ на циркулиращи туморни клетки. На фигура 1 е представен типичен пример за гълъбът на антиген CD45 на различните клетъчни популации в кръв, събрани в стандартна епруветка с EDTA и епруветка CellSave. Кръвта е анализирана в рамките на 2 часа след вземане на пробата, след което анализът е повторен приблизително 48 часа след вземане на пробата. Степента на разделяне между лимфоцити и гранулоцити е представена чрез дължината на хоризонталните ленти при оста X на всяка от диаграмите. Разделението между двете клетъчни популации в епруветките с EDTA намалява с течение на времето. В епруветките CellSave разделянието се запазва. Стрелките на фигурана, сочещи към лимфоцитните, моноцитните и гранулоцитните популации, показват изместване на тези клетъчни популации поради отлежаване на кръвните преби. Това прави по-трудно разграничаването на тези клетъчни популации.

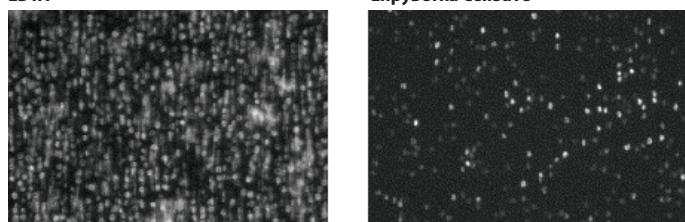
Фигура 1. Разделяне на клетъчни групи при стареенето на кръвта, взета в епруветки с EDTA и епруветки CellSave.



Качество на пробата

Качеството на пробата е от значение за правилното откриване на редки епителни клетки. Левкоцитният интегритет на кръвните преби, обогатени имуномагнитно за епителни клетки чрез системата CELLPREP™, е най-добра мярка за определяне на качеството. На фигура 2 са представени изображения на ядрено оцветяване (DAPI) на кръвни преби, събрани в епруветки EDTA и CellSave и обработени след 24 часа с помощта на система CELLPREP™. Тези изображения са направени чрез обектив 10x на флуоресцентен микроскоп. Докато в пребата, взета в епруветка с EDTA, има относително съдържание на яден материал, в тази, взета в епруветка CellSave, са налице само кръгли обекти (левкоцити).

Фигура 2. Ядрено оцветяване на левкоцити в епруветки с EDTA и епруветки CellSave.



CELLSEARCH®, CELLTRACKS®, CELLTRACKS ANALYZER II® и AUTOPREP® са търговски марки на Menarini Silicon Biosystems Inc.

Тази технология, включително продуктите и/или свързаните с тях компоненти, както и процедурите и системите инструменти, описани тук, са защитени с патенти в Съединените щати и съответните международни такива, както и от заявления за издаване на патенти, включително един или повече от следните: Номера на патенти в САЩ 6,136,182; 6,551,843; 6,623,982; 6,790,366; 7,011,794, и 7,332,288.

БИБЛИОГРАФИЯ

1. Safety Data Sheet according to Regulation (EC) No. 1907/2006, CellSave Preservative 20 Tubes, Version 1.1, Revision Date 2015-03-20



Menarini Silicon Biosystems Inc.
3401 Masons Mill Road, Suite 100
Huntingdon Valley, PA 19006
USA
documents.cellsearchctc.com
Телефон: 1-877-837-4339
00 8000 8374339 (EU)

EC REP Menarini Silicon Biosystems SpA
Via Giuseppe Di Vittorio 21B/3
40013 Castel Maggiore (Bologna)
Italy



октомври-2017 |